

2017/01/03

NO.4740

星期二 今日四十版
周二出版 邮发代号：1—128
国内统一刊号：CN11—0029
京海工商广字第8251号
零售价：6.00元
全年定价：288元

中国企业报



中国企业联合会 主管
中国企业联合会 中国企业家协会 主办
网址：epaper.zqcn.com.cn

■本报赠阅全国人大、全国政协、中央国家机关、国资委系统、世界500强、中国500强、中国企联会员企业 ■新闻热线：010-68735736 ■新闻监察：010-68485798 ■广告热线：010-68701052 ■发行热线：010-68701057

告读者

又是新的一年，又是新的一天，这是一个全新的开始。

伴随着新年的钟声，今天呈现在读者面前的这张报纸，是有着近三十年历史的《中国企业报》又一次自我革新和改变。

从2017年起，您所看到的《中国企业报》，将由原来的对开改为4开，版面尺寸为390.5毫米(高)×273毫米(宽)。改版后的报纸，版序版式进行了精心策划，视觉风格将更加精致清新，版面形态更加优雅，对折后相当于一本杂志的大小，携带和阅读都比传统的大张报纸更加方便，有利于提高受众的易读性、速读性和悦读性。

在改变的时代改变自己，因为未来或许有更多的挑战。改版是我们应对市场的主动选择，是实现内容生产供给侧改革的内在需求，是适应新形势下传播规律的准确把握，是提高园区战略执行服务能力和改善服务品质的更高追求！

伴随着中国经济的发展和国企改革脉动，我们所做的一切，都源于一个郑重的承诺：为企业服务，为企业家服务！积极担当政府和企业、企业和企业的桥梁纽带。

面向未来，只有不忘初心，方得行稳致远。

【重磅推荐】



G01—G08



远见与论衡

中国企业发展25人论坛

(相关报道详见第二至第六版)

王利博制图

紫竹评论

2017：中国企业的疼痛与蜕变

丁是钉

破茧化蝶，结果是美好的，过程却是痛苦的。

并不是所有的茧都能蜕变成美丽的蝴蝶，这里有基因的原因，有气候的原因，也有运气的因素。

2017年的经济气候和环境条件与过去有明显不同。对于中国企业来说，蜕变是痛苦的，但也是必需的，因为不蜕变成美丽的蝴蝶，就只能困死于茧蛹之中。

2017年，中国实体经济的生存将会更加艰难，更加痛苦，但这是一种真正的优胜劣汰。在经历了这样一场前所未有的痛苦之后，那些坏

企业会死掉，而好企业会成长得更茁壮。尽管在这个过程中，好企业也会受到拖累，也会经历折磨和煎熬，但化茧为蝶的美好，足以让他们扛过所有的阵痛。

呛得人透不过气来的雾霾，让全社会产生了环境治理的紧迫感，污染物排放达标是企业要过的第一道关。北京的雾霾甚至已经影响到了国家形象，一份被称为“最后通牒”的污染治理时间表，就发自于北京周边城市廊坊。

下转第八版